本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國購辦釘書裁紙各機器以待與　各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人鑄印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

叻報

第二千四百九十五號

（本館開設在舊巴虱口門牌第廿一號）

印工廠絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有謗黷成文以及支離費解者概不登報嗣後　諸君來札尚祈自諒更須寫實爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

庚寅閏二月初二日

大英一千八百九十年三月廿二號禮拜六

（[illegible]報資每月價銀一元每日零售每張五仙）

（凡刊印告白第一日每字一仙第二日以下每字半仙）

[illegible]叻發售其書或銅板木板鉛板石板均無不有且字畫詩畫等頁尤[illegible]有關[illegible]未曾見者其有益於世道人心者實非鮮淺有非徒快耳目者比茲[illegible]以廣[illegible]亦　諸君子所欲先睹爲快者也所有各書目經已另列單張附呈　鈞覽閱者　鑒焉　本館告白

辨謠說

近來本坡有一種謠傳殊足令人痛恨者其言謂本坡國家近見叻地居民染病者多誠恐病氣過人致多傳染因飭差稽查見面帶病容身多衣服以及頸際黏貼太陽膏者即行執捕送往對嶼調養俾西醫與之醫治云云噫是說也毫無根據不知何自而來竟至一時哄傳惶惑人心以致叻地愚民爲之震動似此撰謠最堪痛恨本館於前數日已迭聞道路悠悠之說但以此等所傳并無其理諒傳者自傳而聞者亦不致爲所惑以故置諸不議不論之列不意日來則所傳愈甚哄動一時雖有識者尚不至爲此無稽之說所搖然無無知之輩儘多一聞此言即已爲其所惑愈傳愈廣異口同聲不啻曾參殺人且不止市中有虎矣一時無知之輩爲此謠言所惑故即有疾病亦不敢出而求治其費用稍爲充裕者則延醫到家診視若彼貧民費財稍乏者即甘自閉門養病亦不敢一謁醫廬即如同濟醫社固爲施醫之處也貧民困乏無力延醫者多向此間問藥其有益於貧家者不知凡幾平日社內所診之証約及二百人自近來時症盛行則每日到診者約三百有奇乃爲此謠喙盛傳之後人皆畏縮裹足而不敢前今每日之到社求診者不過僅百十人且惟男子爲然而婦女者流竟無敢爲之過問者此無他蓋亦怵於謠說恐出門求醫治病爲差役所見致被拘傳耳嗟乎醫社之設所以贈醫貧病也貧病而無力延醫者則必至社中求治乃今亦不敢爲之過問似此食貧之輩更有何力延醫是不將枯臥家中縱其病以待死乎似此謠傳其暗中害人者實不能悉計付其說所自始大抵必有幸災樂禍者故爲傳說而無知之輩聞之遂至互相傳播由一而十由十而百而千而萬漸至闔境之內一時爲之沸騰其害不可勝言故不得不爲之辨明以釋叻地諸人之惑也今使將其不足取信者而略言之英例雖有防閑病人傳染之章故凡有輪帆船隻若由時症盛行之處前來者即照例將其禁諸口外將船中諸人暫遷他處俟閱若干日而後准其登岸然此則以本境尚無時症恐爲所染故以此法施之耳若夫本坡之時症則初起之際即已四行傳染旅叻之士多有患之姑無論其症非由他埠所傳即使果爲他埠所傳而亦業既盛行已非人力所能挽回之處縱使拘禁一二而傳染者尚不乏人然則其流已成尚何源之可截乎此不足取信者一也況近來本坡所傳之症病者甚繁約而計之其數不止十之六七然則闔坡之內曾患此症者不下十數萬人今謂皆盡拘捕有病之徒其果凡屬病人盡爲拘捕乎亦屬擇人而捕乎如謂擇人而捕則病人之未經拘務者尚有甚多而傳染之患仍屬可虞縱此區區亦何所補如謂凡屬病人盡爲拘捕則本坡之患此症者觸目皆然不知數執之後將以何地而容其人將以何糧而供其食也此不足取信者二也而或謂即屬本坡所致之病亦有爲國家所擾者如痘症之類是矣不知天行痘症最易傳染又且最爲兒童所患故不得不爲之防若此時症則雖有患之亦無大害不過醫治數日即愈若非誤於醫藥則斷不致有傷是與痘症有所不同且患症之被傳者亦不過於其症之初起爲然若其傳染既多則有拘不勝拘之處試觀前年本坡痘症盛行之際患痘症者滔滔皆是未聞國家有爲之拘捕者症之險尚且如是況是症耶此不足取信者三也統此三者則益可見道途謠喙實不足憑但世有愚蒙則幾何不爲彼謠言所惑事關闔境生靈之重敢不憚苦口以詳辨之

諭旨恭錄

○二月十二日　上諭長順奏欽奉恩綸查明已革職官開單請行定奪一摺上年特降懲詔革職官員內有事係冤枉才力堪用者准由在京各衙門及各省督撫等查明請旨係屬曠典殊恩非尋常查辦廢員可比降詔以來節經中外大臣遴選查員保薦經朕詳核案由其情有可原者分別起用及交部帶領引見原犯情節較重者奏到時均從嚴駁於愛惜人才之中仍寓慎重名器之意該大臣自應體朕此意核實詳查豈容稍有冒濫乃該將軍此次單開竟至二十二員之多詳閱所犯情節原參均非冤抑甚至有任意妄爲廢弛旂務營務之重情長順輒據各城開報及本員呈詞即爲具奏請一併賞還原職已屬

德事電音 ○二十九日英京發來電報云德相卑公及其長公子均經具疏乞休惟德皇則尚未准所求也按卑公年登大耋則其請退亦在常情乃公子則尚在强仕之年今亦乞休諒此事必有隱情在內也

法事電報 ○二十九日英京發來電報云法相不利思撥奉旨延攬廷臣換班之期應不遠矣

英郵船抵叻定期 ○刻接前途遞來電耗云英國郵船名皆沙與現已於廿八日下午八點鐘由高浪露展輪定於本月初五早禮拜二即能抵叻上落客貨畢即往香港上海等處茲特登報以聞

南洋股份行情電報 ○昨本坡實得力太晤士西報接得廿九日英京電報云彭亨股份現值銀七十司令至七十五司令民東股份現値八司令七五至十一司令二五遲羅金礦則尚有行無市云

肅清道路 ○初五日爲英皇子遊旌抵叻之期而皇子係於然申埔頭登岸由大鐵吊橋一帶前往制軍府第故該地須爲清肅現在巡捕官業經出令是日早由六點半鐘至七點鐘不准各車在該處一帶往來以昭嚴肅而諸士商欲向總巡捕官署取討照據往爲觀禮者則須於本禮拜六日上午十點鐘以前方能請領云

停公誌慶 ○初五日爲英國皇子抵叻之期本坡所有各西商均於是日停辦公事以誌臚歡俾諸人得有餘閒一覩前星之風采云

假館迎賓 ○昨報實詢我蘇丹來叻一節查蘇丹乃於三十日早始經登岸而施制府已在威路枝路傍預備行館一區以爲蘇丹暫駐旌帷之所而蘇丹此次來叻率同王戚六員及隨從人役五十名均到叻中以候接英皇子之車駕云

土國戰船東渡 ○前者土國戰船嵩勞俄路由士京抵叻該船乃第三等水師提督爲士文巴沙座駕該提督此行原係奉命賚有星以贈送於日本皇者查該戰船乃於西去年十一月十五號業經抵叻乃至今仍未經他往昨該提督始經出令着於本日啟行前往東瀛想已奉到廷命故特爲啟行出口也

傳查數目 ○現在本坡府署已出有傳票六紙與本坡沽賣火藥之商此緣當日往爲查搜之時尚未經搜出私貯但其數簿所載則尚有未符故特發傳票着其到案查訊一切云

火藥案近聞 ○本坡沽賣火藥商人爲國家所獲前日堂訊業有二案已經定讞其尚未經訊定者復有三起之多所有各情本報備經登列惟此案所有搜獲之火藥據巡捕官向府尊請將此貨充公而府尊諭稱此物充公一事本府實無其權惟巡捕官以其終臨危險之物故仍舊將其扣留須奉有臬憲之諭然後可以交還也然據叻地諸西商則謂此事危險異常而府尊僅定以五十元之罰欵未免太爲寬恕矣西人之言如是至於所有未定之案應俟判定之後再行錄報

印差抵叻 ○三十日有第一百五十七號之列等差率同印度館差三十六名由嶼抵叻查其所以來叻之故緣彭亨國家需用此等館差故經檳城副巡捕官密君特委該列等差率領來叻俾得轉往彭亨以資差遣也

護政赴甲 ○署本坡護衛司吧公現因公幹已赴蔴六甲地方聞其所以赴甲之故內有一節乃欲查辦會黨之事太鉅因該處會黨數夥之故尚有未盡事宜故須吧公往爲辦理也

擬充善舉 ○蔴六甲遞來信息云該處各會自遵憲命革除之後會中公業已爲變賣而所得之項即以充當善舉設立義塾以便華人子弟進塾讀書惟義塾刻尚未開故所有銀項暫交某富商之手爲之經理以備設塾之費云

請地屯煤 ○巴城遞來信息云現該處有荷商名郎宜者曾向國家請討附近亞齊之浮羅威嶼以爲開闢及屯積煤斤之所因其地土甚佳況爲船隻往來香港等處必經之路該處若能加以整頓則德法俄三國戰艦若往東方一帶必在該處購辦煤斤故請荷國家必能終准所求并可派兵丁一隊駐紮該嶼以資保護也據吧城諸商咸謂此地若能善爲整理則將來新嘉坡煤斤生理可以爲之奪去云其言如此爰照譯登至其是否之處非局外人所能逆料也

荷報譯登 ○閱巴城荷報云現在爪亞諸華商因國家禁止軍火入口一事甚爲不悅因此貨若禁則一切厚利付諸無何有之鄉故也現聞諸華商等近已有將火藥用鹹菜罌載之僞稱貨物運往爪亞各地方似此作僞大有可虞所願國家於各埠入口之處嚴加查察勿爲奸商所瞞則幸甚矣荷報所言如是爰照錄之

亞齊近耗 ○前者荷國駐紮亞齊之軍曾奉命前往炮臺外剿除林莽致爲土人傷斃甚多嗣經兵官屢調精兵欲藉復仇皆爲所敗各節均列前報茲刻接亞齊來信謂現荷國駐紮該處之統領因其兵屢爲土人所挫知難而止故已出令此役着爲停止不必再事誅剿之工然則荷軍之在亞齊殆亦甚有無可奈何之處也

泗水雜音 ○泗水遞來信息云近來該處烟公司因私烟入口太緊則查捕之法不可不嚴故欲往英京購造快捷小輪船一艘以便在港內四行巡察私梟之用然此事在該處國家之意則頗爲不悅云

馳名鐵櫃出售

○嘗思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵廚所以爲 諸翁之所共賞也茲者本行所賣之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其內全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價値約一百元至四百元凡用之者可保其不碰焚燒卽遇火災亦無所損本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有意顧者祈卽玉臨選購爲盼 大英一千八百八十九年十一月廿八號 天

明嗎也洋行謹啟

烏密酒發售

敬者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顧爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻零沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病該酒國中上品也 諸君光顧細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲酤飲者請至本行躉賣可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號 明嗎也洋行啟

法國頂上蜂窠標萬齡池酒出售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬齡池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬齡池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有欲酤之辦者祈早至 本館沽買是荷

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日

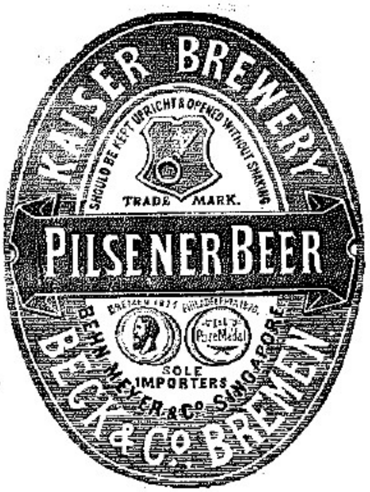
明嗎也公司謹啟

出賣三晶酒

啟者本行督辦歐洲馳名三晶洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三晶酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君到買本行白頭三晶酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註華字明嗎也公司字號然 若無此字標頭處係冒請爲細認特此佈聞 大英一千八百八十五年十二月十九號

明嗎也公司謹啟 天

蜜酒出賣



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒蓋往茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴爲稽究再此酒不能販往

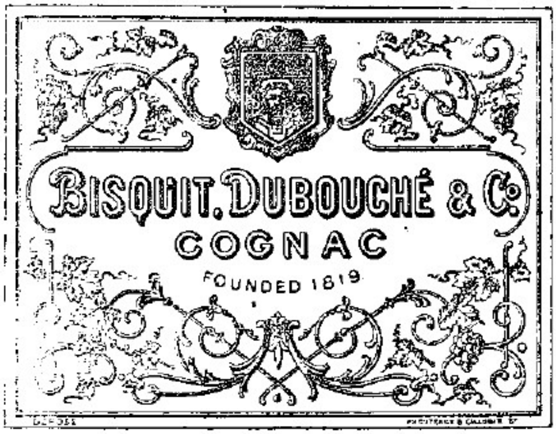
加勝吧 三寶瓏 渤里末

望加錫 檳榔嶼 日裏等處其他各埠均能運往特此佈聞

大英一千八百八十六年十一月十八號 天 明嗎也洋行謹啟

猛仔標萬蘭池酒出售

啟者本公司所製之猛仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣巳全消所以



諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻前後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜　諸翁賜顧祈細心辨認以上所列各標頭并有不殺呼咨等西字爲憑庶免爲珠目之混是所切禱

大英一千八百八拾九年拾二月三號

不殺呼咨郎巄加珍麥洋行謹啟

正金鐘標萬蘭池酒出售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地華籍諸君子均喜飲之現已議定與本坡酒公司包辦以應客沽凡　諸翁有欲零籌者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒

製造之法精妙異常酒味甚清以之品釀者皆爲上等之料誅無僞充之弊此酒若在本坡沽飲每觚台宜且價亦甚廉　諸翁沽用須爲留心辨認以防魚珠之混滿

現在市上假冒者甚多如以上所黏各標頭無本行不殺呼咨華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

不殺呼咨郎巄加珍麥洋行謹啟

新嘉坡王家呼咨公司
粵東征家項上美酒發達此條
商號東來原庄諸君光顧認明印標

火船公司告白

啟者本公司所有薩寶　威老利爲士麻六甲　海龍　萬里洞各輪船每逢拜二拜三拜五拜六等日往來叻嶼甲吉隆直老安申等處各船堅固快捷寬闊潔淨　諸君有欲附搭並配搬貨物者祈至尊民中路頭郎舊巴虱後本公司寫字樓內商酌可也此佈

大英一千八百九十年二月廿一號

實得力輪船公司
總理人冥綢譚啓

THE STRAIT STEAM SHIP COMPANY, LIMITED.

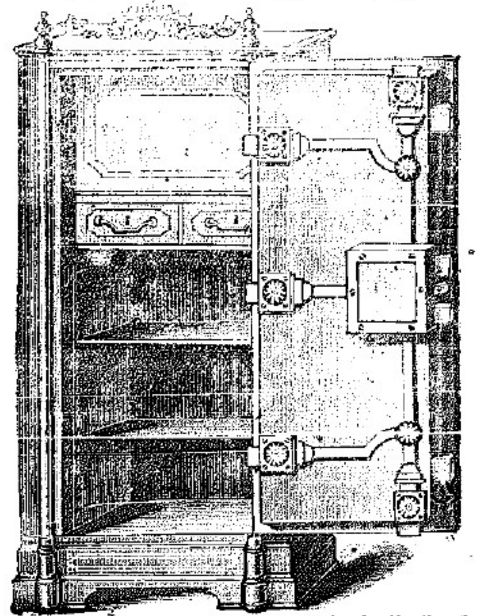
Having purchased the following Steamers:—

MALACCA, HAIPHONG, BILLITON, SAPPHO & WILL-O'-THE-WISP, will run these regularly as heretofore.

For freight or passage apply to

Office, Robinson's Quay. D. J. MATHEWS.—General Manager.

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙　諸君購用無不盛稱其妙計此櫃之大小共有五等而價銀最少亦在九十五元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人及作椒蜜牛羿諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所沽者均用上等物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞售賣價廉莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫃以收藏重寶者請至本行選問是幸特此佈

大英一千八百九十年正月四號

不殺呼咨公司郎廊
加珍目不殺　同謹啟

捕獲私鑄　○近來叻市之上僞銀甚多可見私鑄之紛紛不義多行則亦有不能漏網者初一早約四點鐘時本坡副巡捕官加士加連暨暗牌總差波知耶士率領暗牌巡差一隊至武吉智馬某屋中緝捕私製僞銀之案入其屋內見有爐鎚等物安排於此並搜獲鋼模銅盾等甚多此乃私鑄之巢穴無疑因執獲七人解於案中現此案猶未經府尊堂訊也

賭案兩紀　○三十日本坡巡理府堂提訊賭案二起均於二十九日爲巡賭西差所獲者計其一起則在牛車水萬剎街所捕獲計共十四人訊定之後判各罰銀五元無銀監禁七日其二起則在府署前畢邊街所捕獲計共四人訊定後判首犯罰銀十五元無銀監禁一月餘犯各罰銀十元無銀監禁十四日

火藥案續判　○前月本坡稽查火藥西差曾請票至私賣火藥之商人店中查搜旋經執獲各店東解案各節均經登錄此案於去月二十八日經府堂訊宗發與合發兩店判各罰銀五十元而所餘各店尚須展限候查至本月朔日復經太守將泰發泰茂兩店之案訊定亦判各罰銀五十元然則現在所存之案未經判定者則惟小坡順合號一起而已

上控案開訊　○三十日爲臬憲開堂會訊上控案件之期而是日陞堂之際據拿卑亞狀師向廉訪之前求爲上控案一起業經臬憲俯如所請至於是日所訊之案其第一起乃廊六甲曾亞芝上控國家之案查其原案則稱曾譬嚇詐愚民使之入其會黨事爲國家所知因將曾執獲當在甲堂審訊之際甚爲秘密不許外人窺探嗣經甲府定案後曾情有不甘故到叻中上控也是日三堂會訊之際辦諦因此與律政司辨論甚久乃論謂夫公堂之上爲公衆之所安得有將人逐出不許觀審之理雖例有審訊之件然須此事有必不能令人知之之處而後始然今據此案究有何必須隱諱之端乃亦至驅逐諸人不許入而聽訟乎時檳城臬憲卑公亦論律政司云請公細想即如今日公堂之上觀審者不乏其人試問本司可以彈爲將其驅逐否論畢即將此案在大堂公同會訊嗣三臬憲意見相同知前斷未免過苛因判曾亞芝得直

入獄案詳臬　○前轄瑣人陳亞利私入獄中一案三十日經府尊提訊以其私入獄中心懷不軌且查該犯前者曾經繫獄有九次之多因判詳解臬轅以憑核奪乃該犯聞府尊堂判後忽然若患癲狂之疾長號大哭言動無論其果爲驚畏過甚致患失心之疾抑故爲詐作瘋狂以冀上憲之原情減等者則是皆有未可知惟俟醫官驗明始能悉其究竟也

誣夫作賊　○去月晦日本坡巡理府提訊搶案一起乃誣本夫爲賊者先是有閩人郭某在丹戎巴葛設店爲生納婦蔡氏已閱三年不圖水性婦人難安於室因與其鄉人蔡某有染以同宗之誼竟爲共枕之人由是密約幽期不知幾何歲月漸而醜聲四播所不知者惟郭一人耳自是兩蔡情好綦濃故效錫府侍兒私隨李靖故事於前月一月婦乃託故而出自是則已毫無蹤跡嗣郭乃出而訪察雖微聞其事然事無左証故終不敢如何乃至去月廿二日郭以事他出適遇蔡偕其婦携手同行郭見之不禁憤火中焚卽前執婦責問其私逃之罪詎婦竟反顏相向復出惡言詬郭以在道路之中不便與之爭鬧見婦髻上所插金簪尚爲已之故物因向婦索回婦無難色卽爲拔取與之郭乃懷簪欲行詎時蔡已鳴捕至控稱郭搶其婦之簪因將郭執獲解送公庭此案經巡理府提訊數堂至三十日始經畢訊廉得其情知婦誣告本夫因判將郭開釋

暴死驗屍　○前晚牛車水大馬路德勝烟廊有生長南洋之客殞命其中一案現查死者名莊西河昨經驗屍官驗明知係因病致死尚無別情已命覓其所親領屍殮葬矣

犬怪　○聞大吧東地方近有出一瘋犬甚爲怪奇實爲耳之所未及聞而目之所未及見者據本館訪事人云該犬已失恒性每有吠噬於人而人必有奇災致斃數日之內經犬致命者十有餘人嗣有西人某甲緣事外出與犬相遇致被其噬傷亦致於斃後甲之弟某乙得悉其事爲兄復仇日懷利器伺候道傍欲遇該犬而屠之以雪兄恨未幾獲犬果道經其間乙尾其後揮刀砍之犬遂斃命因將犬屍分而爲三委諸荒園之畔詎犬竟能合厥屍以續殘生依然肆惡於途亦有受其奇禍者以故該處西人恐其荼毒生靈因率數人各持利刃復將該犬斫斃四分其屍乃將犬頭掩之於土復將犬尾委之於溪并將犬之全腿懸之於樹不料翌早而觀其懸樹之雙腿已不知其所去向爰至于溪其尾亦無覩者不勝駭甚遂發其所瘞之土而犬頭亦無有焉豈犬猶能合其屍而復生乎後亦未有復見該犬著然此似屬不經之談姑筆之以符有聞則錄之例云爾

悖入悖出　○潮人蔡某旅叻有年經營厚積曾狎一妓曰美香者甚相繾綣海誓山盟遂訂永以爲好蔡爲情所鍾不惜重貲爲之脫籍金屋藏嬌纔十易裘葛矣不料有陳某者亦潮籍人向在蔡店充當廚役狀貌魁梧且復賦性狡展悅妓之色多方逢迎投其所好婦悅之遂通焉自是以蔡爲眼中之釘以爲紅杏出牆礙難招蝶故暗圖厥計以成兎脫之謀一日與蔡閒談因謂之曰汝久客天南家尚有母定省殊疎揆諸子職得毋不忝所生乎不若從妾所勸束裝歸旋以盡子道倚閭望切庶幾稍慰懷來惟妾蒲柳弱姿不慣受風濤所苦莫能隨君歸去以供婦職撫躬自問抱歉良多倘君頓觸鄉思尚希姑俞請安代訴衷情妾心猶可稍慰君其圖之蔡以爲然因卽整頓行裝揚帆歸里詎知自蔡去叻之日卽妓兎脫之期乃席捲餘貲及金銀首飾細軟各物約值銀七八百元遂與陳某偕逃躱於柔佛出貸與陳建一雜貨店營生

一雙野鴛鴦居然好伉儷矣此前二年事也不料修短有數竦於去歲夏間因病而卒妓則將該店閉歇遂獻其貲復與某少年相狎暱情意頗綢忝身事之于去歲冬間遂偕某少年賦遊寄寓梧槽在妓以爲半生歲月藉資餘年自思徐娘半老色衰或稍寬而舒貯多貲未必棄捐中道秋風寒扇或泯他族詎料某少年素有無恃令之癖往往嗜賭便與牧豬奴戲且復賭興甚豪雖一擲萬錢猶不稍吝事緣於端月中某少年與賭徒交博屢爲所負虧去不貲而欲作背城之戰又苦棼廷請師觀賦無衣故妓復悉其情得靳所與某少年之賭典屢爲所屈然又不能爲之怨然也每思妓有藏金尚夥求取不能自如因卽常伺其隙擬欲爲之攫取席捲以逃妓靜以覷之至本月初旬某夜妓欲遊日聘懷乃赴於牛車水景春園觀劇至是某少年以爲得間矣爰卽破其篋筒搬將所存銀元及金銀首飾等約計銀有數百元飄然遠遁迨至夜半訖妓興敗而歸至於門見雙扇虛掩入於內闃其無人不覺頓生疑惑檢視各物已見搾亂異常且視篋已破急爲搜驗則所貯各物竟爾不翼而飛至是始知某少年之攫取已逸也不禁抱頭痛哭懊悔縈心迨至翌日猶不見某少年歸來知其有心遠遁怒某之行恨貲之失珠淚交流大有喪明之慘云由是觀之妓以騙貲而來某以盜貲而去悖入悖出天道本好循環妓至於此其又將何以自存乎

會賢社閏二月課題　○則以學文　賦得桐葉知閏　得知字五言六韻　卷限初十日截止

瞻昔陀山白華寺　慧堂上人卽希　正是　○潘生才貌賈生年金印何離肘後懸竟肯出家修苦行遙知與佛有前緣浮杯渡海躡閒事托鉢沿門豈偶然好體慈悲方便意一亭修竟捨身先　莫捨身亭在潮音洞上榮得董永銓立今廢已久慧堂擬修復之　○海岸何方最孤絕巍巍普薩頂難捫金沙佈地疑無路峭壁通天別有門瑞現佛牙仙掌異香生鳳尾牛毛温他年訪汝白華寺攜手同瞻大士尊○抽得閒身遠市囂是非應付海門潮任教几寶書饑飽莫管六橋呼鹿橋水月堂盧晨磬擊松風閑靜夜香燒於焉已入三摩地何用從師講律條○平生愛作烟霞語吟對高僧興倍高豈必唱酬頻擊缽自攄胸臆恣揮毫名山有約三生石宦海無風百尺濤底事宰官身入現不教歸著舊時袍

炎州冷宦甫稿

第八次山東賑捐芳名錄　○福建蔡萬騰賑捐銀一百八十八元　廣東符寶郎賑捐銀八十元　福建劉文明賑捐銀五十五元　廣東鄭月卿賑捐銀五十五元　[illegible]東周緒京賑捐銀五十五元　廣東謝獻璋賑捐銀五十五元　廣東張聖卿賑捐銀五十五元　廣東林鑑山賑捐銀五十五元　廣東曾鳳鳳賑捐銀二十六元　廣東李炳光賑捐銀二十五元　廣東呂益三賑捐銀二十五元　廣東王壽山賑捐銀二十五元　廣東符文山賑捐銀二十五元　廣東徐歛謙賑捐銀二十五元　廣東徐爲杞賑捐銀二十五元　廣東洗潤之賑捐銀二十五元　廣東林紹儀賑捐銀二十五元　廣東陳玉年賑捐銀二十元

庚寅閏二月初二苑生公司章芳琳謹啟

生理停止　○啟者[illegible]因寶德力火船公司生理經於一千八百九十年然花里三十一號一律停止倘敝公司各輪船有欠　諸君往來敝目銀項務請早到敝豐興號內收取以便清數限於一千八百九十年冥月三十一號截止如有屆期不來收取者是爲自誤與敝豐興號無涉特此告白

大清光緒拾六年二月三拾日　大英一千八百九十年三月廿號

寶德力火船公司總理豐興號謹啟　二

工部局告白　○啟者茲本局欲招人承充工役計有二起其一乃用浮羅烏民之石鑿爲石條務使平正光方始能合用鑿成之後卽須送至勢邦路頭附近文咸街卽新美祥索路店前埔頭之處其二欲招人將下力山打路至大東陵約有一英里半之遙於此塡培碎石使其增高至於一切詳細情形以及畫圖等項除禮拜外每日由上午十一點鐘起至下午四點鐘止均可到本局營造司寫字樓內詢問而所入之票則限以西本月二十六號卽華閏二月初六日禮拜三以前送交本局以憑選擇特此佈聞

大英一千八百九十年三月十九號　光緒十六年二月廿九日

工部局司理人雞兒不勝宣禮謹白

○啟者本號日前刊佈止捐定期一則係單止翎枝一件而貢監銜封仍舊收捐合應佈聞

大清光緒十六年二月二十二日　苑生公司章芳琳謹白　ll

賽花預告　○啟者茲定於西本月廿五號禮拜二及廿六號禮拜三卽華閏二月初五初六日舉行賽花之會倘諸君等有奇花異卉佳菓名蔬欲攜相賽者祈至公家花園牽萃事處報明得以預備一切俾得屆期相賽特此預聞

大英一千八百九十年三月十四號　大清光緒十六年二月二十四日

賽花會啟　○啟者本坡賽花之會現已定於西本月二十五二十六號卽華閏二月初五初六日在公家大花園內舉行所有花木菜蔬果品等均能報賽而嶼中地所有盆景花木蔬果之佳者亦可到爲相賽得以判定低昂至於所有報賽之花則務於西本月廿四號卽華閏二月初四日上午送交本會自能妥爲照料不致[illegible]失誤之患但總英國皇子將遊斯地屆指預計諒於是日可以行抵叻中當杯中駕以爲遊覽想萬紫千紅得承皇子垂青自必頗增聲價而本坡諸君子有轄花之癖者想亦樂豎作種得以及時鬥色留櫝芳名[illegible]預勸希[illegible]鑒

賽花會董事列單謹啟

大英一千八百九十年三月十𠕇　大清光緒十六年二月二十日

新嘉坡賽花會董事列單[illegible]

鷺江榕社勸捐小序 ○蓋聞道宜從一轍易定立節之經偶不成雙難史重持符之守所以栢舟矢志之死靡他松操盟心修貞不改婦人守節良難我輩尤宜加敬矧茲廈島夙號名區海疆安瀾商欣鳩集地稱沃壤民獲暢居或建恤孤之堂或立育嬰之局或築掩骸之塚或結惜字之緣衆善咸有最是苦節未聞矜恤夫丁年寡偶誰不含悲孑舍之人更堪抱痛而況家徒壁立疇能無米之炊屋已瓦傾誰濟編茅之結淒凉五夜寡鵠悲歌怨恨一牛哀鴻待哺目之所覩情何以堪亟集同人同襄義舉敢云濟衆發慈悲心勉爲措資全節孝志縮衣者莫分鶴俸之餘搢紳者合給鼠糧之費推之行商坐賈貿易莫吝傾囊及乎鵲艇魚艘往來亦須題筆多者多寡者寡集腋可以成裘友其友親其親纏腰何妨解囊 諸君垂鴻慈之念莫大陰功而孤孀得鮒涸之蘇益堅貞節行茲善事貳德遍及於九原定以良規立法期傳於百世固所願也竊有請焉再本社兼辦惜字務祈 諸君一并捐題共完義舉是爲序

大清光緒十六年二月廿二日 鷺江榕社董事 韋桂苑 虞鳳鳴 梁慶璋 林維新 鄧書鵬 洪鎔鑑 王 朖 公識

美國紐最上等雪文發售 ○啟者茲本行在新到美國紐約地方所出之雪文一種堅實異常用以洗濯漆器等物甚爲潔淨計所有漆器漆布樓枋桌椅等若經此雪文洗濯儼與新者無殊至於盤碗鼎鑊等物若有油汚洗之立淨他如白鐵器物洗之亦無異於新者所有面盆浴桶及灶頭一切油膩所汚之物一經洗濯無不鮮明異常但口說無憑用過方知其妙也 諸君賜顧宜細爲辨認勿致有魚珠之混至於本店所沽者乃美國紐約意奴桿大公司所製較於別家尤勝故能馳名遠近也 諸君惠顧祈早 玉臨不勝厚幸

大英一千八百九十年二月十[illegible] 大清光緒十六年正月二十一日 不殺呼咨洋行謹啟 巳

白蜜酒出售

啟者本行親在歐洲督辦龜麥之白蜜酒及卑施拿之白蜜酒來叻發售其龜麥之酒係作飛燕標 卑施拿之酒係作熊標其酒香美異常可以止渴潤腸且縱多飲亦不至有醉人之患在叻嶼甲各埠以及蘇門答納慕娘暹羅安南等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多購用本行之酒可見酒質之美故能廣擅銷塲

而本行并有希打馬號之威實枝酒及蘇禮勿蘭號之狗標加歷力酒均係西方佳釀且價廉與市價大相逕庭而本行復兼有紙烟及歐洲各式烟發售更有鐵廚製造甚精並無雜以木料而其鎖鑰非盜賊所能撬本行之沽賣此廚已有五十年之久素蒙諸君樂爲購用 本行有製造冰塊之小機器出售四點鐘內可製頭上冰塊七磅精美異常 諸君有欲賜顧者請移玉惠臨選閱爲盼特此佈聞

大英一千八百八十九年十二月三號 葛士兒弟洋行告白 采

新到頂上呂宋烟及各式烟等發售 ○啟者茲本號常有新到頂上呂宋烟發售其烟乃本號親在小呂宋採辦上料精工監製載至本坡發售其烟之名號如 喇因修喇 喇千士丹西亞 喇巴喇 下路高美打民路烏里因知等名烟無不俱備又荷蘭及晉喇馬郎仲光等烟亦常有便沽其荷蘭烟乃向荷京之爵亞卓等家購至而晉喇馬郎仲光之烟則向仲光晏多尼等諸名家購辦載來而本號并有紙捲之烟乃將西國之頂上名煙捲就如咸馬傀喇勞士 喇因修喇 晉兒那勿喇乙 瑞乙加波路等 各名煙均無不有此乃向美國晉兒那地方亞蘭仁打號所選購其香濃越其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其士耳其之紙烟乃向士京毛喇池公司採辦而本號并有督辦頂上之棉不勞參及馳名之直里加士打郎三金塔之美國烟絲發售以備 諸翁自行捲用並常有呂宋烟袋及各烟盒呂宋烟嘴等發售而烟嘴之欵式甚多可備 諸客選擇並自辦各式烟紙如 咸咨 高士模寶來乙 然 馬路居士 埃奧輿等欵式甚多不能盡錄 諸尊惠顧無不格外從廉以冀廣爲銷流倘 諸紳商有欲賜顧者請至士庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣細認門前大玻璃窓上書金色西字招牌庶不至悞特此佈聞

大英一千八百八十九年十一月廿六號 打咨基里亞幼尼巴西烟店謹白 采

再爲佈告 ○啟者本號以上所出之告白有烟名曰喇因修喇者烟此乃天下馳名久爲衆士商所共悉其夏灣拿裝者乃特聘龜鑑之最上名工所製其卑立巴因裝者乃爲前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其烟葉乃精選本號自種之喇伊沙末喇里加牙兒安及巫越打亞嶜栗園中所產之頂上烟葉所製此烟於前者歐洲開設賽烟會之際曾經往賽已得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之烟無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天爲下而 諸士商所樂爲之購買者也是以本號另行分枝一間在新嘉坡士庫花園邊第八號門牌吉靈拍賣館之隣以便諸紳商人等時加惠顧以應所需倘蒙 諸翁賜顧尚懇移 玉前來以憑選擇本號於西國之烟無不備有且其價格外從廉尚祈惠臨不勝厚幸特此再啟

英一千八百八十九年十一月廿六號 打咨基里亞幼尼巴西烟店謹白 采

開設火礱 ○啟者本號新開苑生米礱在芳琳巴虱又開苑生火礱在大公司酒廊邊 諸寶號欲僱舂各米者請至米礱或火礱面商可也如米礱有糶 諸寶號米必須本號在單內蓋印爲憑其吊橋頭苑春米郊生理本號無份合應聲明此佈

大清光緒十六年二月廿二日 苑生公司謹啟 寧

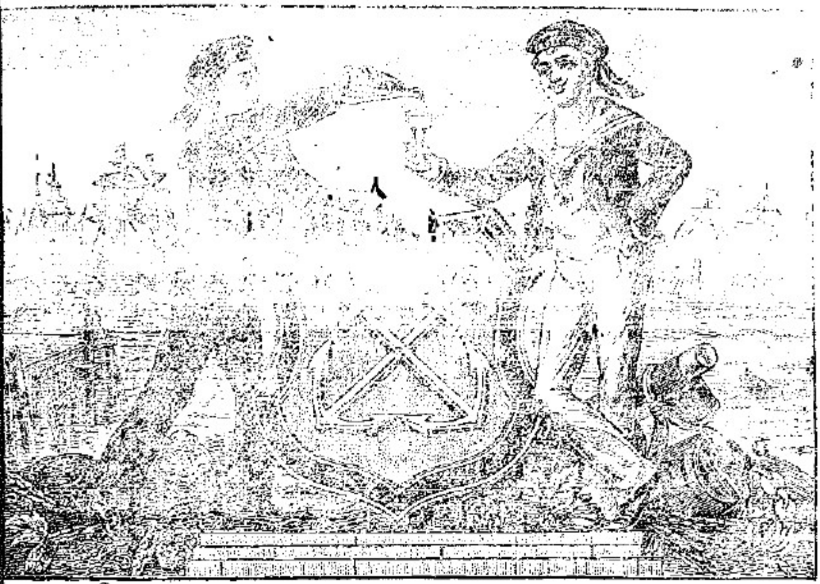
頂上象頭標密酒出售

啓者本行親在歐洲辦到象頭標頂上密酒來叻發售此酒香味均勝尋常飲之能令人血氣流通且能解毒龍無濕熱之患亦無亂性之譏實爲有益無損爲酒中之上品 諸翁光顧祈爲細辨標頭眞香味庶免爲低貨所混不勝厚幸本行設在馬六甲街與福興號爲鄰 諸翁惠臨請勞玉趾爲荷 大英一千八百八十九年十二月十七號 緞買洋行謹啓

頂受華英藥房告白 ○啓者玆余巳於西本月十二號卽華本月廿二日巳在牛車水一百三十號門牌華英藥房向陳君纘緒承頂該號全盤生理自後該藥房卽改換字號爲禮浮藥房所願前者 光顧諸君仍舊源源而來惠然 賜顧而本藥房則定於每日上午七點鐘開門至下午七點鐘止以便 諸君到爲購藥如夜間有急迫之事欲爲延請著而本藥房之門外設有電氣鐘以便 諸君傳響至本藥房之西醫則延請前旅巴城德國醫生主醫各症吉醫生卽新醫張君肇變之眼患者其術甚神每日上午由七點鐘起至十一點鐘止下午則由三點鐘起至五點鐘止在本藥房內候診凡諸証治無論內外奇頑等症一經葖手無不立慶回春尙望諸君 惠然肯來不勝切盼之至特此佈 聞 大英一千八百九十年三月十七號 光緒十六年二月二十七日 禮浮藥房加力謹啓

西國頂上密酒發售

Culmbacher Bock-Bier



敬啓者玆本行親由歐洲督辦頂上正裝密酒來叻發售其酒香美異常且係製最爲得法功能淸涼解毒滌暑除煩於南洋尤爲相宜常常飲之可令人不沾暑濕癘疫等症玆特運來發售價甚相宜 諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭愼爲告擇以免爲魚珠之混是所切盼特此佈聞 大清光緒十四年九月廿七日 大英一千八百八十八年十月三十一號 吳麟發洋行啓

中西月份牌出售

告白

啓者本館業經印就庚寅年之月份牌發售刷印中西字樣均爲玲瓏工緻與他家所印者不同且較對無訛以適時需而所定幷繪畫春牛圖等各種圖畫於上所有白紙色紙設色白描各款俱備以憑選擇 諸翁有欲購買者祈早 惠臨看閱甚相宜此佈

本館謹啓

吉屋出賃○啓者玆有便厝一間在老爺宮前門牌一十五號卽協恒隆現住之厝 諸君欲稅請至本號面議是荷此佈 大淸光緒十五年十二月初二日 豐興號謹啓

女醫問世○啓者氏向在美習醫有年前到叻中欲行於世現定以每日十一點鐘起至十二點鐘止在中華藥房內以應諸君之聘倘有賜教者祈如期惠臨爲盼 大英正月十一號西國女醫威勞付謹啓

時欵鐘表出售 ○啓者本店開設在國家信局對門卽來安公司之館專在歐洲督辦各式時欵鐘表來叻發售計有鐘表一種最爲名貴每枚價銀二十五元幷有大小各式金表甚多[illegible]出色者更有無須索匙自能上鍊之鐘表每枚價銀五[illegible]其表甚爲堅固至於[illegible]鐘[illegible]各[illegible]備無[illegible]掛鐘座鐘及石質之鐘皆齊[illegible]鐘皆異常美麗以[illegible]諸君[illegible]擇他如金表金匙褶盒金表鍊金戒指等各物甚多不[illegible]而本店亦能代[illegible]修理鐘表以及風雨針等[illegible]甚[illegible]能[illegible]昂價廉無訛 諸君惠顧請[illegible]移玉[illegible] 大英一千八百八十八年[illegible]月[illegible]七號

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21 Malacca Street Singapore